# Skater Hockey / Inline Hockey — Match Sheet / Spielbericht / Rapport de jeu / Rapporto di gara

| | Team / Mannschaft / Club Società | League/Liga Ligue/Lega |
|---|---|---|
| CLUB 1 | Sayaluca Cadempino Lugano II | 1L |
| CLUB 2 | Oensingen Roadrunners I | 1L |

| | | | |
|---|---|---|---|
| Lieu / Ort / Location / Luogo | Cadempino | Date / Datum / Date / Data | 21.05.2017 |
| Start / Beginn / Début / Inizio | 14:00 | End / Ende / Fin / Fine | 16:05 |
| Match Number / Index / Spiel-Nr / Indice di gara | CB35 | | |
| Championship / Meisterschaft / Championnat / Campionato | X | Friendly / Freundschaft / Amical / Amichevole | |
| Tournament / Turnier / Tournoi / Tomeo | | Cup / Pokal / Coupe / Coppa | |
| Other / Sonstiges / Autre / Altro | | Spectators / Zuschauer / Spectateurs / Spettatori | 66 |

| | No Card / Liz. No Lic. / Tess. | Surname / Name / Vorname / Nom / Prénom / Nome | Signature / Firma / Unterschrift |
|---|---|---|---|
| Time Keeper / Chronométreur | 20057 | SCIARINI Christian | |
| Official scorer / Marqueur | 209294 | FUCHS POZZI Edith | |
| Referee 1 / Arbitre 1 | 95244 | BIAGGI Aris | |
| Referee 2 / Arbitre 2 | 205012 | GADINA Daniele | |
| Tech. Director / Directeur tech. | | | |

## RESULT

| PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND / INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO | CLUB 1 | CLUB 2 |
|---|---|---|
| 1 Time / Drittel / Tiers / Tempo | 6 | 2 |
| 2 Time / Drittel / Tiers / Tempo | 5 | 3 |
| 3 Time / Drittel / Tiers / Tempo | 6 | 4 |
| Overtime / Verl. / Prol. / Sup. | 0 | 0 |
| Penalty / Rigori | 0 | 0 |

**FINAL**

| CLUB 1 | CLUB 2 |
|---|---|
| 17 | 9 |

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: Sayaluca Cadempino Lugano II

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments / SR-Bemerkung / Remarques arb.

## 1 Sayaluca Cadempino Lugano II

| Nr. No. | | Surname / Name / Nom / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome | Card / Pass Lic / Tess No |
|---|---|---|---|
| 96 | C | BIANCHI Alessandro | 202624 |
| 2 | A | RIMEDIOTTI-VON GASSER Steven | 209168 |
| 1 | G | MARCHESANO Michele X X X | 205253 |
| | G | | |
| 12 | | RAMPININI Daniele | 209295 |
| 24 | | DEMARCHI Alessio | 213301 |
| 87 | | SANTORO Simone | 208049 |
| 43 | | BERSIER Andrea | 99253 |
| 7 | | ANTONINI Davide | 207268 |
| 13 | | SPINETTI Alessandro | 204380 |
| 8 | | THOMAS Samuel | 212441 |
| 88 | | NIKLAUS Andrea | 210125 |
| 27 | | FERREIRA Stefano | 96216 |

| COACH | Surname / Name / Nom / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome | Signature | 217530 |
|---|---|---|---|
| | PETRAGLIA Angelo | | |

### Goals / Torschützen / Buts / Reti

| Time / Zeit / Temps | G | A | T | Time / Zeit / Temps | G | A | T |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 01:30 | 43 | 96 | 1 | | | | |
| 02:34 | 13 | 87 | 2 | | | | |
| 04:07 | 13 | 96 | 3 | | | | |
| 05:34 | 96 | 13 | 4 | | | | |
| 14:18 | 8 | | 5 | | | | |
| 19:45 | 13 | | 6 | | | | |
| 20:52 | 13 | 7 | 7 | | | | |
| 26:33 | 13 | 43 | 8 | | | | |
| 34:49 | 13 | 2 | 9 | | | | |
| 37:34 | 13 | | 10 | | | | |
| 37:43 | 43 | 12 | 11 | | | | |
| 44:08 | 2 | 13 | 12 | | | | |
| 45:36 | 96 | 87 | 13 | | | | |
| 49:01 | 12 | 87 | 14 | | | | |
| 55:54 | 13 | 2 | 15 | | | | |
| 59:25 | 96 | 13 | 16 | | | | |
| 59:59 | 43 | | 17 | | | | |
| | | | | TOTAL | | | 17 |
| TIME OUT | | | | | | | |

### Penalties / Strafen / Punitions

| Time / Zeit / Temps | Nr. No. | min | Start | End / Ende / Fin / Fine | code |
|---|---|---|---|---|---|
| 06:20 | 12 | 2 | 00:00 | 08:20 | E |
| 09:38 | 12 | 2 | 00:00 | 11:38 | C1 |
| 11:42 | 88 | 2 | 00:00 | 13:42 | H |
| 38:41 | 88 | 2 | 00:00 | 40:41 | I |
| 52:07 | 12 | 2 | 00:00 | 54:07 | J1 |
| TOTAL | | | | 10 min | |

## 2 Oensingen Roadrunners I

| Nr. No. | | Surname / Name / Nom / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome | Card / Pass Lic / Tess No |
|---|---|---|---|
| 37 | C | NIGGLI Kevin | 208016 |
| 18 | A | BONGNI Manuel | 210383 |
| 1 | G | PERREN Loris X X X | 208011 |
| | G | | |
| 23 | | MÜLLER Florian | 204081 |
| 12 | | ZEMP Ueli | 204079 |
| 48 | | FLURI Christoph | 202317 |
| 34 | | JORNS Luca | 208157 |
| 32 | | KANOBEL Patrick | 208176 |
| 6 | | SCIULLO Leandro | 208012 |
| 7 | | ALTERMATT Ramon | 202303 |
| 77 | | KANOBEL Fabian | 208274 |
| 66 | | BUCHWALDER Beat | 202314 |
| 14 | | KIPFER Remo | 202306 |

| COACH | Surname / Name / Nom / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome | Signature | 202198 |
|---|---|---|---|
| | FLÜCKIGER Roger | | |

### Goals / Torschützen / Buts / Reti

| Time / Zeit / Temps | G | A | T | Time / Zeit / Temps | G | A | T |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 08:24 | 77 | 37 | 1 | | | | |
| 18:23 | 77 | 7 | 2 | | | | |
| 21:23 | 7 | 77 | 3 | | | | |
| 34:02 | 23 | | 4 | | | | |
| 38:08 | 12 | | 5 | | | | |
| 49:59 | 14 | 37 | 6 | | | | |
| 50:38 | 77 | 23 | 7 | | | | |
| 51:36 | 34 | 14 | 8 | | | | |
| 56:26 | 6 | 18 | 9 | | | | |
| | | | | TOTAL | | | 9 |
| TIME OUT | | | | X | X | | |

### Penalties / Strafen / Punitions

| Time / Zeit / Temps | Nr. No. | min | Start | On / Ende / Fin / Fine | code |
|---|---|---|---|---|---|
| 04:48 | 6 | 2 | 00:00 | 05:34 | B1 |
| 09:38 | 66 | 2 | 00:00 | 11:38 | C1 |
| 55:07 | 6 | 2 | 00:00 | 55:54 | C1 |
| TOTAL | | | | 6 min | |